

المهندس سامر عبدالسلام المجالي  
المدير العام / الرئيس التنفيذي

الإشارة : م ع ر ت / رقم م / ٢٠٠٦ / ٣٩٥  
التاريخ : ٢٠٠٦/٥/١٧

السادة بورصة عمان المحترمين

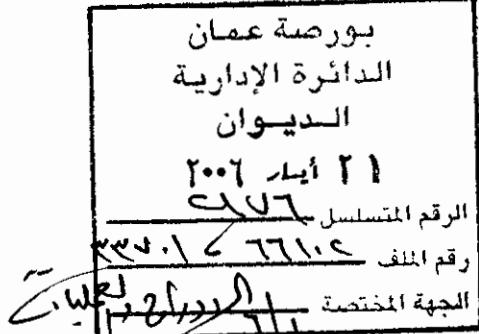
٢٠٠٦/٥/٢١ - ٢١٥١٣ - ١٣١٢١٣ - F5 - UNL I S T 60

تحية واحتراماً وبعد،

أرفق طيًّا البيانات المالية الموحدة والمدقّقة لشركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية (الملكية الأردنية) كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥.

وتفضّلوا بقبول وافر الاحترام ، ، ،

سamer majali



✓

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية**  
**المساهمة العامة المحدودة**  
**البيانات المالية الموحدة**  
**٢٠٠٥ كاتون الاول ٣١**

## إرنست ورنسن

هاتف : ٥٥٢٦١١١  
٥٥٢٧٦٦٦  
فاكس : ٥٥٣٨٣٠٠

محاسبون قانونيون  
صندوق بريد: ١١٤٠ عمان ١١١٨  
المملكة الأردنية الهاشمية

الى مساهمي  
شركة عالية - الخطوط الجوية الملكية الأردنية (المملكة الأردنية)  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

لقد دققنا الميزانية العامة الموحدة لشركة عالية - الخطوط الجوية الملكية الأردنية (المملكة الأردنية) - شركة مساهمة عامة أردنية - كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥ وبيان الدخل، التغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ. إن هذه البيانات المالية هي مسؤولية مجلس إدارة الشركة وإن مسؤوليتنا هي إبداء الرأي حول هذه البيانات المالية استناداً إلى أعمال التدقيق التي قمنا بها.

لقد جرى تدقيقنا وفقاً لمعايير التدقيق الدولية التي تتطلب أن نقوم بخطيط وتنفيذ إجراءات التدقيق للحصول على تأكيدات معقولة بأن البيانات المالية لا تتضمن أي خطأ جوهري. وتشتمل إجراءات التدقيق على فحص عينات من المستندات والأدلة المؤيدة للمبالغ والإيضاحات الواردة في البيانات المالية، كما تشتمل على تقييم للأسس المحاسبية المطبقة والتقديرات الهامة التي استندت إليها الإدارة وكذلك تقييم شامل لعرض البيانات المالية. وفي اعتقادنا أن ما قمنا به من تدقيق يوفر أساساً معقولاً يمكننا من إبداء الرأي.

في رأينا، إن البيانات المالية الموحدة المشار إليها أعلاه تظهر بعدلة، من كافة النواحي الجوهرية، المركز المالي الموحد لشركة عالية - الخطوط الجوية الملكية الأردنية (المملكة الأردنية) كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥ ونتائج أعمالها وتدفقاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ونوصي المصادقة عليها.

تحتفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصلية وان البيانات المالية المرفقة متبقية معها.

إرنست ورنسن  
محاسبون قانونيون  
عمان - الأردن

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
٢٠٠٦ نيسان ١٠

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة**

**الميزانية العامة الموحدة  
٢٠٠٥  
٢٠٠٥ كانون الاول**

<b>٢٠٠٤ آلاف الدنانير</b>	<b>٢٠٠٥ آلاف الدنانير</b>	<b>إيضاح</b>	<b>الموجودات</b>
١٣٩,٢٢٥	١٤٣,٧٦٢	٧	<b>الموجودات غير المتداولة</b>
٢٩٧	٢٩٧	٨	الممتلكات والمعدات
٥٩٨	٥٨٢	٩	دفعات على حساب شراء وتعديل طائرات
٨١٢	٩,٣٧٥	١٠	موجودات مالية متوفرة للبيع
٦,٣٣٦	١٠,٧٥١	١١	استثمارات في شركات حلقة
١٤٧,٢٦٨	١٦٤,٧٦٧		مبالغ متحجزة مقابل عقود إستئجار
٩,٦٠٩	٥,٤٧٤	١٢	<b>الموجودات المتداولة</b>
٣,٩٨٠	٣,٨٨٧	١٣	أرصدة مدينة أخرى
٤١,٢٨٥	٤١,٦١٨	١٤	قطع غيار ولوازم، بالصافي
٣٥,٨٤٧	٣٤,٠٤٨	١١	نهم مدينة، بالصافي
٩٠,٧٢١	٨٥,٠٢٧		نقد وأرصدة لدى البنوك
٢٣٧,٩٨٩	٢٤٩,٧٩٤		<b>مجموع الموجودات</b>
٦٦,٠٠٠	٦٦,٠٠٠	١٥	<b>حقوق الملكية والمطلوبات</b>
٣,٣٤٤	٦,٥٣٦		<b>حقوق المساهمين</b>
١,٥٥٧	٣,٦٨٢		رأس المال
(١٢,٠٠٩)	٦,٣٨٢		دفعات على حساب زيادة رأس المال
٥٨,٨٩٢	٨٢,٦٠٠		الاحتياطي الاجباري
١٨,٦٠١	١٠,١٠٣	١٦	ارباح مدورة (خسائر متراكمة)
٤٠,٠٠٠	٤٠,٠٠٠	١٧	<b>مجموع حقوق المساهمين</b>
٤,٦٦٨	٥,٥٥٥	١٨	
٦٣,٢٦٩	٥٥,٦٥٨		
١٦,٩٣٧	١٧,٠١٠	١٩	<b>المطلوبات غير المتداولة</b>
٦٣,٢٩٧	٦٠,٨١٣	٢٠	التزامات بمحض عقود إستئجار رأسمالي طويلة الأجل
١٠٠	٣٠٠	٣١	اسناد قرض طويل الأجل
٢٤,٣٧١	٢٤,٩٥٦	٢١	مطلوبات أخرى طويلة الأجل
٨,١٦٨	٨,٤٥٧	١٦	
١,٧٧٣	-	٢٢	
١,١٨٢	-	١١	
١١٥,٨٢٨	١١١,٥٣٦		
١٧٩,٠٩٧	١٦٧,١٩٤		<b>مجموع المطلوبات</b>
٢٣٧,٩٨٩	٢٤٩,٧٩٤		<b>مجموع حقوق الملكية والمطلوبات</b>

ان الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٨ تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية.

شركة عالية - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة

بيان الدخل الموحد  
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	إيضاح	
٣٦٢,٨٤٠	٤١٣,١٦٦	٢٣	الإيرادات
<u>(٣٢٩,٩٢٤)</u>	<u>(٣٧١,٠١٣)</u>	٢٤	تكاليف الإيرادات
<u>٣٢,٩١٦</u>	<u>٤٢,١٥٣</u>		إجمالي الربح
			حصة الشركة من أرباح شركات حلقة
٩٨٧	٢,٠٤٥	١٠	صافي إيرادات أخرى
٤,١٠١	٢,٠٠١	٢٥	مصاريف إدارية وعمومية
<u>(١٢,٠٨٨)</u>	<u>(١٤,٩٥٤)</u>	٢٦	مخصصات مختلفة
<u>(٤,٧١٩)</u>	<u>(٣,٧٩٠)</u>	٢٧	(خسائر) أرباح فروعات عملة
١٩٣	(١,٦٤٤)		تكاليف تمويل
<u>(٥,٢٥١)</u>	<u>(٤,٤٦٤)</u>	٢٨	خسائر بيع طائرات، محركات وقطع غيار
<u>(٥٧٣)</u>	<u>(٩٩)</u>		رسوم مختلفة
<u>(١٣٩)</u>	<u>(٥٣٢)</u>		ربع السنة قبل ضريبة الدخل
<u>١٥,٤٢٧</u>	<u>٢٠,٧١٦</u>		
			ضريبة الدخل
<u>(١٠٠)</u>	<u>(٢٠٠)</u>	٣١	ربع السنة
<u>١٥,٣٢٧</u>	<u>٢٠,٥١٦</u>		
<u>٠,٢٤٨</u>	<u>٠,٣١١</u>	٣٠	حصة السهم من ربح السنة

ان الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٨ تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية.

شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد  
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

الخسائر (المترددة) المجموع آلاف الدنانير	الأرباح المدورة آلاف الدنانير	الاحتياطي الاجباري آلاف الدنانير	دفعات على حساب زيادة رأس المال آلاف الدنانير	رأس المال آلاف الدنانير	الرصيد كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٤	الزيادة في رأس المال
٢٩,٦٢٢	(٢٥,٧٧٩)	-	-	٥٥,٤٠١	٢٠٠٤	الرصيد كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٤
١٠,٠٠٠	-	-	-	١٠,٠٠٠		الزيادة في رأس المال
٣,٩٤٣	-	-	٣,٣٤٤	٥٩٩		دفعات على حساب زيادة رأس المال
١٥,٣٢٧	١٥,٣٢٧	-	-	-		ربح السنة
-	(١,٥٥٧)	١,٥٥٧	-	-		التحويلات
٥٨,٨٩٢	(١٢,٠٠٩)	١,٥٥٧	٣,٣٤٤	٦٦,٠٠٠	٢٠٠٤	الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٤
٣,١٩٢	-	-	٣,١٩٢	-		دفعات على حساب زيادة رأس المال
٢٠,٥١٦	٢٠,٥١٦	-	-	-		ربح السنة
-	(٢,١٢٥)	٢,١٢٥	-	-		التحويلات
٨٢,٦٠٠	٦,٣٨٢	٣,٦٨٢	٦,٥٣٦	٦٦,٠٠٠	٢٠٠٥	الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

ان الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٨ تشكل جزءا من هذه البيانات المالية.

شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة

بيان التدفقات النقدية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	إيضاح	
١٥,٤٢٧	٢٠,٧١٦		التدفق النقدي من عمليات التشغيل
			ربح السنة قبل ضريبة الدخل
			تعديلات:
١٨,٥٧٤	٢٢,٥٣٠		استهلاكات الممتلكات والمعدات
٢,٥٦٧	٢,٠٩٤		مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
٢,٣٧١	٤٤٠		مخصصات أخرى
٢٨٠	-		مخصص قطع غيار بطيئة الحركة
٥٧٣	١,٩١٥		خسائر بيع وشطب ممتلكات ومعدات
(٩٨٧)	(٢,٠٤٥)		حصة الشركة من أرباح شركات حليفه
-	(١,٨٢٨)		اطفاء ايراد مؤجل - الشركة الأردنية لصيانة الطائرات
٥,٢٥١	٤,٤٦٤		تكاليف تمويل
٨٦١	١,٤٢٥		مخصص تعويض نهاية الخدمة
<hr/> ٤٤,٩١٧	<hr/> ٤٩,٧١١		
			تغيرات في رأس المال العامل
(٣٦٤)	(٢,٤٢٧)		الزيادة في ذمم مدينة
(٤٣٩)	(٣٤٧)		الزيادة في قطع غيار ولوازم
(١,٦٢٧)	١,١٣٠		النقص (الزيادة) في أرصدة مدينة أخرى
٩,٦٢١	(٤,٩٠٨)		(النقص) الزيادة في ايرادات مجلة
(١٢,٨٣١)	(٢,٤٨٤)		النقص في دائنون وبمبالغ مستحقة الدفع
(٥,٨٥١)	(٨٩٢)		النقص في مخصصات وأرصدة دانة أخرى
(٢١١)	(٥٣٨)		تعويض نهاية الخدمة المدفوع
<hr/> ٣٣,٢١٥	<hr/> ٣٩,٢٤٥		
			صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل
			التدفق النقدي من عمليات الاستثمار
٣١	١٦		بيع موجودات مالية متوفرة للبيع
٩٠٠	٨٠٣		توزيعات ارباح من شركات حليفه
٤,٤٨٥	٨٩٢		بيع ممتلكات ومعدات
(١٨,٦١٣)	(٢٣,٦٧٧)		شراء ممتلكات ومعدات
(١٣,١٩٧)	(٢١,٩٦٦)		
			صافي التدفق النقدي المستخدم في عمليات الاستثمار
			التدفق النقدي من عمليات التمويل
(٧,٤٤٧)	(١,٧٧٣)		قرصون
(٢٣,٦٧١)	(٨,٢٠٩)		عقود استئجار رأسمالي
٤٠,٠٠٠	-		اسناد قرض
(٨,٣٥٥)	(٣,٤٩٩)		فوائد مدفوعة
٥٢٧	(١٣,٤٨١)		
<hr/> ٢٠,٥٤٥	<hr/> ٣,٧٩٨		صافي التدفق النقدي (المستخدم في) من عمليات التمويل
<hr/> ٢٠,٤٥٦	<hr/> ٤١,٠٠١		صافي الزيادة في النقد وما في حكمه
<hr/> ٤١,٠٠١	<hr/> ٤٤,٧٩٩	١١	النقد وما في حكمه في بداية السنة
			النقد وما في حكمه في نهاية السنة

ان الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٨ تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية.

تأسست شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة أو "الشركة" كخلف قانوني لمؤسسة عاليه - الملكية الأردنية بتاريخ ٥ شباط ٢٠٠١. ان الشركة مملوكة بالكامل من قبل حكومة المملكة الأردنية الهاشمية. و تقع مكاتب الإداره العامة للشركة في عمان - الأردن.

من غايات الشركة القيام بكافة عمليات النقل الجوي داخل المملكة وخارجها والقيام بعمليات استقبال وترحيل جميع الطائرات التي تهبط في وتقلع من مطارات المملكة.

تم منح الشركة حقوق تشغيل خطوط الطيران من وإلى المملكة من قبل سلطة الطيران المدني - الأردن وذلك على النحو التالي:

- حقوق امتياز القيام بكافة عمليات النقل الجوي داخل وخارج المملكة للخطوط القائمة أو أية خطوط جديدة (الخدمات المنتظمة) يتم إضافتها وذلك لمدة أربع سنوات ابتداءً من ٥ شباط ٢٠٠١
- حقوق الامتياز للشركة بالاستمرار بتغطية الخطوط القائمة (الخدمات المنتظمة) كما في ٥ شباط ٢٠٠٥ وذلك لمدة أربعة سنوات إضافية. وبحيث لا يمكن للشركة إضافة أية خطوط جديدة بعد ذلك التاريخ.
- يحق للشركة القيام بكافة عمليات النقل الجوي داخل وخارج المملكة للخطوط القائمة أو أية خطوط قد يتم إضافتها وذلك خلال فترة الامتياز للخدمات غير المنتظمة.

تم اعتماد البيانات المالية الموحدة من قبل مجلس ادارة الشركة في جلسه المنعقدة بتاريخ ١٠ نيسان ٢٠٠٦.

**٢ أسس إعداد البيانات المالية**

- تم إعداد البيانات المالية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.
- تم إعداد البيانات المالية وفقاً لمبدأ التكافؤ التاريخي باستثناء الموجودات المالية المتوفرة للبيع والتي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ البيانات المالية.
- إن الدينار الأردني هو عملة اظهار البيانات المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة.

**٣ التغيرات في السياسات المحاسبية**

إن السياسات المحاسبية المتبعة للسنة متماثلة مع السياسات المحاسبية التي تم اتباعها في السنة السابقة باستثناء ان الشركة قد قامت بتطبيق التعديلات على معايير المحاسبة الدولية ومعايير التقارير المالية الدولية الجديدة السارية المعمول اعتبارا من اول كانون الثاني ٢٠٠٥ ولم ينبع أي تأثير نتيجة تطبيق تلك المعايير.

#### ٤ استخدام التقديرات

إن إعداد البيانات المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر على مبالغ الموجودات والمطلوبات والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. إن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر أيضاً على الإيرادات والمصاريف والمخصصات وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة القيام بأحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ وأوقات التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير و عدم اليقين وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات في المستقبل في أوضاع وظروف تلك المخصصات.

#### ٥ أساس توحيد البيانات المالية

تتضمن البيانات المالية الموحدة البيانات المالية لشركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية والشركة التابعة شركة الاجنحة الملكية ذات المسؤولية المحدودة والمملوكة بالكامل من قبل الشركة. يتم تجهيز البيانات المالية للشركة الأم والشركة التابعة لنفس الفترة المالية وباستخدام نفس السياسات المحاسبية.

يتم توحيد البيانات المالية للشركة التابعة ابتداء من تاريخ ممارسة السيطرة وحتى تتوقف هذه السيطرة ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين الشركة والشركة التابعة.

#### ٦ أهم السياسات المحاسبية

فيما يلي أهم الأسس المحاسبية المطبقة:

##### الممتلكات والمعدات

تظهر الممتلكات والمعدات بالكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم، ويتم استهلاك الممتلكات والمعدات (باستثناء الأرضي) عندما تكون جاهزة للاستخدام بطريقة القسط الثابت بعد تنزيل القيمة المتبقية المقدرة. ان نسب الاستهلاك المستخدمة هي كما يلي:

##### النسبة المئوية

طائرات المسافرين المملوكة والمستأجرة بعقود رأسمالية،

المحركات وقطع رئيسية للطائرات

طائرات الشحن

معدات أرضية

أبنية وموارد أخرى

٧ - ٥,٥

٤

٢٠ - ١٠

٢٠ - ٢,٥

عندما يقل المبلغ الممكن استرداده من أي من الممتلكات والمعدات عن صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدني في بيان الدخل الموحد.

##### موجودات مالية متوفرة للبيع

يتم تسجيل الموجودات المالية المتوفرة للبيع بالقيمة العادلة مضافة إليها مصاريف الاقتناء عند الشراء ويعاد تقديرها لاحقاً بالقيمة العادلة.

## ٦ أهم السياسات المحاسبية - تنمية

### استثمارات في شركات حليفة

الشركات الحليفة هي تلك الشركات التي تمارس الشركة فيها تأثيراً فعالاً على القرارات المتعلقة بالسياسات المالية والتشغيلية والتي تملك الشركة نسبة تتراوح بين ٢٠% إلى ٥٠% من حقوق التصويت، وتظهر الاستثمارات في الشركات الحليفة بموجب طريقة حقوق الملكية.

### قطع غيار ولوازم أخرى

تظهر قطع الغيار المستهلكة واللوازم الأخرى بسعر الكلفة باستخدام طريقة المتوسط المتحرك او صافي القيمة البيعية ايهما اقل.

### الذمم المدينة

تظهر الذمم المدينة بالصافي بعد تنزيل مخصص لقاء المبالغ المقدر عدم تحصيلها، هذا ويتم تكوين مخصص للديون المشكوك في تحصيلها عندما يكون هنالك دليل موضوعي يشير إلى احتمالية عدم التمكن من تحصيل الذمم. يتم شطب الديون عند تحققها.

### النقد وما في حكمه

إن النقد وما في حكمه المدرج في بيان التدفقات النقدية الموحدة يتضمن على نقد وأرصدة لدى البنوك، نقد في الطريق ومبالغ محتجزة مقابل عقود استئجار بعد تنزيل ارصدة البنوك الدائنة.

### عدم قابلية التحصيل وتدني الموجودات المالية

يتم عمل تقدير في تاريخ كل ميزانية لتحديد وجود دليل موضوعي يثبت تدني قيمة موجود مالي محدد، إن وجد هذا الدليل فإنه يتم تحديد المبلغ القابل للإسترداد المقدر لهذا الموجود كذلك أي خسارة من التدني بناء على صافي القيمة الحالية للتدفقات المستقبلية المتوقعة ويتم الاعتراف بها في بيان الدخل.

### الاستئجار التمويلي

تقوم الشركة برسملة قيمة الموجودات والمطلوبات بموجب عقود الاستئجار التمويلي في الميزانية العامة عندما تنتقل المخاطر والمنافع الرئيسية المتعلقة بالموجودات المستأجرة للشركة وذلك بقيمة تعادل القيمة العادلة للموجودات المستأجرة عند بداية عقد الاستئجار أو صافي القيمة الحالية لدفعات الاستئجار المستقبلية.

ت تكون دفعات الاستئجار التمويلي من أقساط سداد الرصيد القائم للالتزام بموجب عقود الاستئجار التمويلي ومن مصروف الفائدة الذي يتم قيده في بيان الدخل ويحتسب على أساس الرصيد القائم للالتزام.

يتم استهلاك الموجودات المرسلة بموجب عقود الاستئجار التمويلي على مدى العمر الانتاجي المتوقع لها أو مدة عقد الاستئجار أيهما أقصر في حال عدم التأكد من امتلاك الشركة للموجودات عند نهاية مدة الاستئجار التمويلي.

### اسناد قرض

يتم تسجيل اسناد القرض بالقيمة العادلة والتي تمثل صافي المبالغ المقبوضة عند الاصدار ويتم اظهارها لاحقاً باستخدام طريقة الفائدة الفعلية.

## ٦ أهم السياسات المحاسبية - تنمية

### مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين

يتم تكريم مخصص لمواجهة الالتزامات القانونية والتعاقدية الخاصة بتعويض نهاية الخدمة للموظفين عن مدة الخدمة المتراكمة للموظفين بتاريخ الميزانية العامة وذلك لفترة قبل انضمام الموظفين إلى المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي.

### الدائنون والمبالغ المستحقة الدفع

يتم اثبات المطلوبات للمبالغ المستحقة السداد في المستقبل للبضائع والخدمات المستلمة سواء تمت أو لم تتم المطالبة بها من قبل المورد.

### المخصصات

يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على الشركة التزام (قانوني او فعلي) ناتج عن حدث سابق، وان تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه.

### الإيرادات

يتم تحقق إيرادات نقل المسافرين والشحن عند تقديم خدمة النقل وليس عند بيع التذاكر.

يتم تسجيل قيمة التذاكر المباعة وغير المستغلة ضمن حساب الإيرادات المؤجلة، حيث يتم تحويل قيمتها إلى الإيرادات المتحققة بناء على تقارير التذاكر المستغلة من المسافرين.

### مصاريف الصيانة والتصلیحات

يتم قيد مصاريف الصيانة الدورية للطائرات والمحركات المستأجرة والمملوكة على بيان الدخل الموحد حين تتحققها.

يتم رسملة مصاريف صيانة الطائرات والمحركات وقطع الطائرات التقبيل على الممتلكات والمعدات، ويتم استهلاكها حسب نسب الممتلكات والمعدات التي تعود لها هذه المصاريف.

### ضريبة الدخل

تمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضرائب المستحقة والضرائب المؤجلة.

تحسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الارباح الخاضعة للضريبة، وتختلف الارباح الخاضعة للضريبة عن الارباح المعلنة في البيانات المالية لأن الارباح المعلنة تشمل إيرادات غير خاضعة للضريبة او مصاريف غير قابلة للتنزيل في السنة المالية وإنما في سنوات لاحقة او الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبياً أو بنود ليست خاضعة او مقبولة للتزليل لاغراض ضريبية.

تحسب الضرائب بموجب النسب الضريبية المقررة وفقاً لقانون ضريبة الدخل رقم (٥٧) لسنة ١٩٨٥ وتعديلاته اللاحقة.

**٦ أهم السياسات المحاسبية - تنمية**

**ضريبة الدخل (تنمية)**

إن الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقع دفعها أو استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات أو المطلوبات في البيانات المالية والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على أساسها. يتم احتساب الضرائب المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام بالميزانية العامة وتحسب الضرائب المؤجلة وفقاً للنسبة الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي أو تحقيق الموجودات الضريبية المؤجلة.

يتم مراجعة رصيد الموجودات الضريبية المؤجلة في تاريخ البيانات المالية ويتم تخفيضها في حالة توقيع عدم إمكانية الاستفادة من تلك الموجودات الضريبية جزئياً أو كلياً.

**الإيجار التشغيلي**

يتم تصنيف إيجار الطائرات التي تعود جميع مخاطرها وعواohnها للمؤجر كإيجار تشغيلي<sup>١</sup>. ويتم قيد قيمة الدفعات المتعلقة بالإيجار التشغيلي كمصروف خلال فترة الإيجار.

**العملات الأجنبية**

يتم تسجيل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة في تاريخ إجراء المعاملات، كما يتم تحويل أرصدة الموجودات والمطلوبات المالية بالعملات الأجنبية بأسعار الصرف السائدة بتاريخ الميزانية العامة،

يتم تسجيل الأرباح والخسائر الناتجة عن تحويل العملات الأجنبية في بيان الدخل.

شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تفصيل)  
٢٠١٣ كالتالي، الآف: ٩٠٠٠

المحتويات والمعادات

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة**

بيانات حول البيانات المالية الموحدة (تتمة)

٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

**دفعات على حساب شراء وتعديل طائرات**

٨

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	٢٩٧	٢٩٧	دفعات على حساب شراء طائرة الإبرص A-340
		<b>٢٩٧</b>		

**موجودات مالية متوفرة للبيع**

٩

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار			
٢٦٧	٢٤٥			سندات استثمار سينا للاتصالات
٣٠٨	٣٤			شهادات إيداع سينا (Inc)
٢٣	٢٣			أخرى
<b>٥٩٨</b>	<b>٥٨٢</b>			

**استثمارات في شركات حلية**

١٠

قيمة الاستثمار ٢٠٠٤	قيمة الاستثمار ٢٠٠٥	نسبة الملكية ٢٠٠٤	نسبة الملكية ٢٠٠٥	بلد التأسيس	
				الاردن	الأردن
الاف الدينار	الاف الدينار				
٨١٢	١,١٤٨	٪٢٠	٪٢٠	الشركة الأردنية لتمويل الطائرات	
-	٧,٧٢٧	-	٪٢٠	الشركة الأردنية لصيانة الطائرات	
-	٥٠٠	-	٪٢٥	شركة الاجنحة العربية	
<b>٨١٢</b>	<b>٩,٣٧٥</b>				

فيما يلي ملخص الحركة التي تمت على قيمة الاستثمار في شركات حلية:

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار			
٧٢٥	٨١٢			الرصيد في بداية السنة
-	٧,٣٢١			الاستثمار خلال السنة:
-	٨٦١			الشركة الأردنية لصيانة الطائرات *
٩٨٧	١,١٣٩			شركة الأجنحة العربية **
-	٤٠٦			حصة الشركة من ارباح (خسائر) السنة:
-	(٣٦١)			الشركة الأردنية لتمويل الطائرات
<b>(٩٠٠)</b>	<b>(٨٠٣)</b>			الشركة الأردنية لصيانة الطائرات
<b>٨١٢</b>	<b>٩,٣٧٥</b>			شركة الاجنحة العربية
				توزيعات ارباح

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة**

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تتمة)**

**٢٠٠٥ كانون الأول**

**١٠ استثمارات في شركات حلية - تتمة**

\* قامت شركة الملكية الأردنية الاستثمارية خلال شهر كانون الثاني ٢٠٠٥ ببيع كامل حصتها البالغة ١٠٠٪ في الشركة الأردنية لصيانة الطائرات وكجزء من اتفاقية البيع منحت الشركة حصة بلغت ٢٠٪ في الشركة الأردنية لصيانة الطائرات مقابل توقيع عقد صيانة مدته ٤ سنوات. تم تسجيل استثمار الشركة في الشركة الأردنية لصيانة الطائرات بالقيمة العادلة عند الشراء وبالبالغ ٧,٣٢١,٠٠٠ دينار فيما تم تسجيل المنحة كإيراد موجل يتم إطفاؤه على مدة عقد الصيانة البالغة ٤ سنوات (ايصال ٢١).

\*\* قامت شركة الملكية الأردنية الاستثمارية خلال عام ٢٠٠٥ ببيع كامل حصتها البالغة ١٠٠٪ في شركة الأجنحة العربية وكجزء من اتفاقية البيع منحت الشركة حصة بلغت ٢٥٪ في شركة الأجنحة العربية. تم تسجيل استثمار الشركة في شركة الأجنحة العربية بالقيمة العادلة عند الشراء وبالبالغ ٨٦١,٠٠٠ دينار فيما تم تسجيل المنحة كإيراد ضمن بند حصة الشركة من أرباح شركات حلية في بيان الدخل.

فيما يلي ملخص حصة الشركة من موجودات ومطلوبات الشركات الحلية:

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
٢١٦	٩,١١٢	موجودات غير متداولة
٨١٨	٣,٩١٨	موجودات متداولة
-	(٢,٢٤٤)	مطلوبات غير متداولة
(٢٢٢)	(١,٤١١)	مطلوبات متداولة
<u>٨١٢</u>	<u>٩,٣٧٥</u>	صافي الموجودات

**١١ النقد وما في حكمه**

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار						
	المجموع	غير متداول	متداول		المجموع	غير متداول	متداول
٢٨,٧٦٠	-	٢٨,٧٦٠	٤٧,٠٦٥	-	٢٧,٠٦٥	-	نقد وأرصدة لدى البنوك
٧,٠٨٧	-	٧,٠٨٧	٦,٩٨٣	-	٦,٩٨٣	-	نقد في الطريق *
٦,٣٣٦	٦,٣٣٦	-	١٠,٧٥١	١٠,٧٥١	-	-	مبالغ محتجزة مقابل عقود استئجار رأسمالي وتشغيلي
٤٢,١٨٣	٦,٣٣٦	٣٥,٨٤٧	٤٤,٧٩٩	١٠,٧٥١	٣٤,٠٤٨	-	ينزل: البنوك الدائنة
(١,١٨٢)	-	(١,١٨٢)	-	-	-	-	البنك العربي
٤١,٠٠١	٦,٣٣٦	٣٤,٦٦٥	٤٤,٧٩٩	١٠,٧٥١	٣٤,٠٤٨	-	النقد وما في حكمه

\* يمثل هذا البند مبيعات تذاكر ومبيعات أخرى تمت خلال شهر كانون الأول ٢٠٠٥ وتم ايداعها لدى حسابات الشركة لدى البنوك خلال شهر كانون الثاني ٢٠٠٦.

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة**

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تتمة)**

**٢٠٠٥ كاتون الأول ٢١**

**١٢ أرصدة مدينة أخرى**

<b>٢٠٠٤ آلاف الدينار</b>	<b>٢٠٠٥ آلاف الدينار</b>	
٤,٢٢٥	٥٧٥	قطع غيار رئيسية ومحركات معدة للبيع، بالصافي
١,٨٣٢	١,٦٦١	مصاريف مدفوعاً مقدماً
٢,٤٨٧	٢,٠٠٨	تأمينات مستردة
١,٠٦٥	١,٢٣٠	آخرى
<b>٩,٦٠٩</b>	<b>٥,٤٧٤</b>	

**١٣ قطع غيار ولوازم**

<b>٢٠٠٤ آلاف الدينار</b>	<b>٢٠٠٥ آلاف الدينار</b>	
٥,٤٧٢	٥,٣٦٧	قطع غيار ولوازم
(١,٤٩٢)	(١,٤٨٠)	مخصص قطع غيار بطينة الحركة
<b>٣,٩٨٠</b>	<b>٣,٨٨٧</b>	

إن تفاصيل الحركة التي تمت على مخصص قطع غيار بطينة الحركة هي كما يلي:

<b>٢٠٠٤ آلاف الدينار</b>	<b>٢٠٠٥ آلاف الدينار</b>	
١,٢١٢	١,٤٩٢	الرصيد في بداية السنة
-	(١٢)	المد من المخصص خلال السنة
٢٨٠	-	المحول للمخصص خلال السنة
<b>١,٤٩٢</b>	<b>١,٤٨٠</b>	الرصيد في نهاية السنة

شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تتمة)

٢٠٠٥ كانون الأول ٣١

١٤ ذمم مدينة

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
٥,٢٩٨	٢,٩٢٨	المطلوب من حكومة المملكة الأردنية الهاشمية
١٣,٦٠٠	١٠,٠٢٢	المطلوب من القصور الملكية العامرة
٨,٤٠٠	١٠,٩٩٣	المطلوب من الوكالاء العامون
١٠,٣٥٨	٩,٦٤٢	المطلوب من عملاء المحطات الخارجية
٣,٨٨٥	٢,٢٩٨	المطلوب من شركات الطيران
١,٢٧٧	٧٦٦	سلف الموظفين
٢,٣٤٠	٢,٣٤٦	المطلوب من وكلاء السفر
٩٨٤	٦٨٧	المطلوب من العملاء المحليين
٢٩٩	٧٠١	دفعات مقدمة للموردين
٢,٢٣٨	٢,٧٨٨	المطلوب من صندوق ادارة الودائع المجمدة
١٢,٠٦٥	١٥,٩٥٦	أخرى
<hr/> ٦٠,٧٤٤	<hr/> ٥٩,١٢٧	
(١٩,٤٥٩)	(١٧,٥٠٩)	مخصص الديون المشكوك في تحصيلها
<hr/> ٤١,٢٨٥	<hr/> ٤١,٦١٨	

ان تفاصيل الحركة التي تمت على مخصص الديون المشكوك في تحصيلها هي كما يلي:

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
١٧,٣٣٦	١٩,٤٥٩	الرصيد في بداية السنة
٢,٥٦٧	٢,٠٩٤	المحول للمخصص خلال السنة
(٤٤٤)	(٤,٠٤٤)	ينزل: ديون معدومة
<hr/> ١٩,٤٥٩	<hr/> ١٧,٥٠٩	

## ١٥ حقوق المساهمين

## - رأس المال

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
٦٦,٠٠٠	٦٦,٠٠٠	رأس المال المصرح به
<u>٦٦,٠٠٠</u>	<u>٦٦,٠٠٠</u>	٦٦ مليون سهم، قيمة السهم الاسمية دينار أردني واحد
		رأس المال المدفوع

بموجب قرار مجلس الوزراء الخاص باعادة هيكلة الملكية الأردنية وتحويل الصفة القانونية للمؤسسة لتصبح شركة مساهمة محدودة، تم بتاريخ ٥ شباط ٢٠٠١ تسجيل المؤسسة كشركة مساهمة عامة برأسمال قدره ٤٠,٠٠٠,٠٠٠ دينار أردني مقسم إلى ٤٠ مليون سهم حيث بلغ رأس المال المدفوع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠١ مبلغ ٣١,٥١٣,٠٠٠ دينار أردني. فرر مجلس الوزراء زيادة رأس مال الشركة المصرح به إلى ٦٦ مليون دينار أردني بتاريخ ٤ أيار ٢٠٠٤.

تم تسديد رأس المال كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٤ على النحو التالي:

## آلاف الدينار

٣١,٥١٣	٢٠٠١	رأس المال المدفوع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠١
٢٠,٠٠٠	٢٠٠٣ و ٢٠٠٤	المرسل من ذمة وزارة المالية خلال عامي ٢٠٠٣ و ٢٠٠٤
٦,٠٠٠	٢٠٠٢	دعم وزارة المالية بجزء من الخسائر المتراكمة خلال عام ٢٠٠٢
٨,٤٨٧	٢٠٠٣ و ٢٠٠٤	الجزء المسدد من أقساط البنك العربي خلال الاعوام ٢٠٠٢ ، ٢٠٠٣ و ٢٠٠٤
<u>٦٦,٠٠٠</u>		

## - دفعات على حساب زيادة رأس المال

تشتمل الدفعات على حساب زيادة رأس المال مبلغ ٣,٣٤٤,٠٠٠ المحول من حساب قرض البنك العربي والذي تم تسديده من قبل شركة الملكية الأردنية الاستثمارية، بالإضافة إلى قطعة الأرض المقدمة من قبل حكومة المملكة الأردنية الهاشمية بمبلغ ٣,١٩٢,٠٠٠ دينار، هذا وقد تم تحويل هذه المبالغ إلى رأس المال خلال شهر آذار ٢٠٠٦.

## - الاحتياطي الإجباري

يمثل هذا البند ما تم تحويله من الارباح بنسبة ١٠٪ وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

## ١٦ التزامات بموجب عقود استئجار رأس مال

المجموع		طائرة	طائرات الإيرباص		
٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	دش - ٨ آلاف الدينار	A-320 آلاف الدينار	A-310 آلاف الدينار	
١٨,٦٠١	١٠,١٠٣	١,٣٧٦	٢,٨٢٨	٥,٨٩٩	التزامات طويلة الأجل
٨,١٦٨	٨,٤٥٧	٧٩٦	٢,٠٩٠	٥,٦٧١	التزامات قصيرة الأجل
<b>٢٦,٧٦٩</b>	<b>١٨,٥٦٠</b>	<b>٢,٠٧٢</b>	<b>٤,٩١٨</b>	<b>١١,٥٧٠</b>	

## عقد استئجار طائرات الإيرباص A-310

تم توقيع هذه الاتفاقية بتاريخ ٧ كانون الأول ٢٠٠٤ بمبلغ ٢٤,٠٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي أي ما يعادل ١٧,٠٢١,٠٠٠ دينار لمدة ٣ اعوام ويتم احتساب الفائدة على عقد الاستئجار بسعر فائد معدل الاقراض في اسوق لندن (LIBOR) مضافة إليها ١,٩٪ سنويًا ويسدد القرض على ٣٦ قسط شهري ابتداء من ٩ كانون الثاني ٢٠٠٥ ويستحق القسط الأخير بتاريخ ٩ كانون الأول ٢٠٠٧، وتتغير قيمة القسط بناءً على تغير سعر الفائدة.

## عقد استئجار طائرة الإيرباص A-320 رقم ٥٦٩

تم توقيع هذه الاتفاقية بتاريخ ٨ شباط ١٩٩٦ بمبلغ ٢٧,٠٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي أي ما يعادل ١٩,١٤٩,٠٠٠ دينار لمدة ١٢ عاماً ويتم احتساب الفائدة على عقد الاستئجار بسعر فائد معدل الاقراض في اسوق لندن (LIBOR) مضافة إليها ١,٤٪ سنويًا. يسدد القرض على ٤٨ قسط ربع سنوي ابتداء من ١٣ آذار ١٩٩٦ ويستحق القسط الأخير بتاريخ ١٣ آذار ٢٠٠٨، وتتغير قيمة القسط بناءً على تغير سعر الفائدة.

## عقد استئجار طائرة داش - ٨ (Q300)

تم توقيع عقد الاستئجار الرأسمالي بتاريخ ٦ كانون الأول ٢٠٠٠ بين شركة الاجنحة الملكية وشركة JORDAIR لمدة ٨ أعوام وقد تم تمويل عملية الشراء كما يلي:

- قرض من Export Development Corporation بمبلغ ٦,٥٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي بفائدة مقدارها ٩,٦٨٪ حيث يسدد القرض على ٢٢ قسط شهري متساوي بقيمة ١١٦,٢٧٣ دولار أمريكي استحق القسط الأول بتاريخ ٦ كانون الأول ٢٠٠٦ ويستحق القسط الأخير في ٦ تشرين الثاني ٢٠٠٦.

- قرض من بنك BNP PARIBAS بمبلغ ١,١٣٨,١٠١ دولار أمريكي بفائدة مقدارها ٨,١٨٪ حيث يسدد القرض على ١٧ قسط شهري متساوي بقيمة ١١٦,٢٧٣ دولار أمريكي يستحق القسط الأول بتاريخ ٦ كانون الأول ٢٠٠٦ والقسط الأخير في ٤ نيسان ٢٠٠٨.

تم منح القروض الواردة أعلاه إلى شركة JORDAIR وتم تحويل التزاماتها إلى شركة الاجنحة الملكية.

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة**

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تتمة)**

**٢٠٠٥ كانون الأول**

**١٦ التزامات بموجب عقود استئجار رأسمالی (تتمة)**

إن جميع الالتزامات لقاء عقود الاستئجار الرأسمالی هي بکفالة حکومة المملكة الأردنية الهاشمية، باستثناء عقد استئجار طائرة داش - ٨.

إن أقساط اصل القرض المستحقة على استئجار الطائرات خلال الأعوام ٢٠٠٦ و ٢٠٠٨ للطائرات المستلمة لغاية ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥ هي كما يلي:

السنة	آلاف دنانير
٢٠٠٦	٨,٤٥٧
٢٠٠٧	٩,٠٦٤
٢٠٠٨	١,٠٣٩
	<b>١٨,٥٦٠</b>

إن القيمة الحالية للالتزامات بموجب عقود استئجار رأسمالی هي كما يلي:

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	مجموع أقساط استئجار طائرات فوائد
٢٨,٣٩٦	١٩,٣٥٣	
(١,٦٢٧)	(٧٩٣)	
<b>٢٦,٧٦٩</b>	<b>١٨,٥٦٠</b>	

**١٧ اسناد القرض**

قامت الشركة خلال شهر تموز ٢٠٠٤ باصدار اسناد قرض بالدينار الاردني والدولار الامريكي بقيمة اجمالية بلغت ٤٠,٠٠٠,٠٠٠ دينار استحقاق ٢٠٠٩ وذلك كما يلي:

- اسناد قرض بالدينار الاردني بواقع ٦,٧٥٩ سند بقيمة اجمالية ٣٣,٧٩٥,٠٠٠ دينار حيث بلغت القيمة الاسمية للسند الواحد ٥,٠٠٠ دينار بسعر فائدة ثابت ٦٪ لثلاث سنوات الاولى من ثم يتم احتساب الفائدة بسعر فائدة يساوي العائد على اخر اصدار من شهادات الايداع الصادرة عن البنك المركزي الاردني لاجل ستة أشهر مضاف اليه نسبة ٢,٥٪ سنوياً، تدفع على قسطين بتاريخ ٩ شباط و ٩ آب من كل عام.

- اسناد قرض بالدولار الامريكي بواقع ١,٧٥٠ سند بقيمة اجمالية ٨,٧٥٠,٠٠٠ دولار امريكي (ما يعادل ٦,٢٥,٠٠٠ دينار) حيث بلغت القيمة الاسمية للسند الواحد ٥,٠٠٠ دولار امريكي بسعر فائدة معدل سعر الاقراض في اسوق لندن (LIBOR) مضافة اليه نسبة ٢٪، تدفع على قسطين بتاريخ ٩ شباط و ٩ آب من كل عام.

**١٨ مطلوبات اخرى طويلة الاجل**

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين منح مقبوضة مقدماً
٣,٢٦٠	٤,١٤٧	
١,٤٠٨	١,٤٠٨	
<b>٤,٦٦٨</b>	<b>٥,٥٥٥</b>	

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة**

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تتمة)**

**٢١ كانون الأول ٢٠٠٥**

**١٩ مخصصات وأرصدة دائنة أخرى**

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
١٢,٠٤٣	٩,٣١٦	مخصص مصاريف عمليات الطيران
٨٥٧	٧٥٦	مخصص اتفاقيات النقل مع شركات الطيران الأخرى
٢,٣٩٠	٢,٤٥٢	مصاريف مستحقة لعقود إستئجار تشغيلي
١,٦٤٧	٤,٤٨٦	آخرى
<b>١٦,٩٣٧</b>	<b>١٧,٠١٠</b>	

**٢٠ دائنون ومبالغ مستحقة الدفع**

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
٤,٤٩٧	١٦١	وزارة المالية
٦,٢٩	٤,٦١٨	شركة مصفاة البترول الأردنية
١,٦٩٥	٣,٠٩١	موردي وقود
١١,٦٥٣	١٨,٨٤٤	موردي قطع الغيار وأخرين
٦٧٣	٤٠٣	شركة فنادق المطارات - فندق عاليه
٦٥٥	٨٥٩	شركات طيران
٦,٩٨٥	٦,٤٩٩	المنظمة العالمية للنقل الجوي (IATA)
٤٨	-	الشركة الأردنية لصيانة محركات الطائرات
١,١٨٢	٢٢٥	الشركة الأردنية لصيانة الطائرات
١,٢٩٤	١,٧٦٠	الشركة الأردنية لتمويل الطائرات
٢٨٤	٢٥٧	الشركة الأردنية لتدريب الطيارين والطيران التسبيحي
٥,٠٩٠	٣٦٥	شركة الملكية الأردنية الاستثمارية
٨,٥٧٠	٩,٩٢٨	وزارة المالية/الضريبة الإضافية
٧٧٦	١,٣٨٧	صندوق ادخار موظفي ومستخدمي شركة الملكية الأردنية
١٣,٦٨٦	١٢,٤١٦	آخرى
<b>٦٣,٢٩٧</b>	<b>٦٠,٨١٣</b>	

**٢١ إيرادات مؤجلة**

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
٢٤,٣٧١	١٩,٤٦٣	مبيعات التذاكر والشحن والخدمات الأخرى الغير مستغلة
-	٥,٤٩٣	إيراد مؤجل - الشركة الأردنية لصيانة الطائرات (ايصال ١٠)
<b>٢٤,٣٧١</b>	<b>٢٤,٩٥٦</b>	

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة**

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (تتمة)

٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

٤٢ قروض

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
١,٧٧٣	-	قرض البنك الأردني الكويتي (١)
<u>١,٧٧٣</u>	<u>-</u>	<u>قرض البنك الأردني الكويتي (١)</u>

منحت الشركة قرض من البنك الأردني الكويتي بتاريخ ١١ تشرين الثاني ٢٠٠١ بمبلغ ١٠ مليون دولار أمريكي بكفالة الشركة وبسعر فائدة معدل سعر الإقراض في أسواق لندن (LIBOR) يضاف إليها ما نسبته ٪٢ وتسدد شهرياً. تم تسديد القرض بموجب أقساط شهرية متساوية استحق القسط الأول والبالغ ٢٠٨,٣٣٢ دولار أمريكي اي ما يعادل ١٤٧,٧٠٨ دينار أردني خلال شهر كانون الثاني ٢٠٠٢ واستحق القسط الأخير خلال شهر كانون الأول ٢٠٠٥.

٤٣ الإيرادات

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	الإيرادات خدمات منتظمة
٢٥٥,٣٨٢	٢٨٥,٩١٣	مسافرون
٥٣,٢٩٩	٤٥,٩٤٤	شحن
٤,٣٠٦	٤,٤١٣	أمتنة زائدة
٢,٦٤٣	٢,٣٦٤	بريد جوي
<u>٣١٥,٦٣٠</u>	<u>٣٣٨,٦٣٤</u>	<u>مجموع الخدمات المنتظمة (ايضاح ٤٣)</u>
١٢,٣٣٤	١٤,٧٥٨	تأجير طائرات ورحلات خاصة (ايضاح ٤٣)
٦,٤٥٠	١١,٢٩١	الإيرادات التجارية لاستقبال وترحيل طائرات الشركات الأخرى
٤,٧٧٤	٢,٤٧٤	إيرادات الخدمات الفنية والصيانة المقدمة للشركات الأخرى
٥,٧٦٩	٥,٧٤٤	إيرادات خدمات تسليم أنواع شحن
٦٩٦	٢٢,١٧١	إيرادات بدل وقود مضافة على ثمن التذاكر
٩,٨٠٧	٩,٥١٥	إيرادات بدل تامين مضافة على ثمن التذاكر
٥٠٧	٦٤٠	إيرادات بدل خدمات المناولة
٥٤١	٦٧٦	إيرادات بدل خدمات الدرجة الأولى
١٨٨	٢٠٧	إيرادات من خدمات الحاسوب للشركات الأخرى
٢٨٠	١٠٠	إيرادات خدمات شركات الطيران الأخرى
<u>٥,٨٦٤</u>	<u>٦,٩٥٦</u>	<u>إيرادات متنوعة</u>
<u>٣٦٢,٨٤٠</u>	<u>٤١٣,١٦٦</u>	

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة**

**بيانات حول البيانات المالية الموحدة (تنمية)**

**٢١ كانون الأول ٢٠٠٥**

**تكاليف الإيرادات**

**٢٤**

**٢٠٠٤**  
آلاف الدنانير

**٢٠٠٥**  
آلاف الدنانير

١٠٨,٦١٣	١٤٣,٨٧٧
٥٢,٩٨١	٤٩,٠١٣
٣٣,٣٦٠	٣٦,٩٣٣
١٦,٤٨٨	١٩,٠٤١
٣٤,٤٢٤	٣٣,٤٢٠
٧,٦٢٥	٧,٦٢٨
٣٤,١٥٩	٣٦,١٣٢
٤٢,٢٧٤	٤٤,٩٦٩
<b>٣٢٩,٩٢٤</b>	<b>٣٧١,٠١٣</b>

**المصاريف التشغيلية**

- عمليات الطيران
- صيانة وتصليحات
- بدل استئجار طائرات
- استهلاك الطائرات والمحركات
- المحطات والخدمات الأرضية
- وحدة المناولة الأرضية
- خدمات المسافرين
- مبيعات، إعلان وترويج

**صافي ايرادات اخرى**

**٢٥**

<b>٢٠٠٤</b> آلاف الدنانير	<b>٢٠٠٥</b> آلاف الدنانير
١,٤٧٣	١,٠٤٣
٥٦١	٢,١٦٧
٢,٠٦٧	(١,٢٠٩)
<b>٤,١٠١</b>	<b>٢,٠٠١</b>

**ايرادات اخرى غير تشغيلية**

- ايرادات خدمات متعددة
- (مصاريف) ايرادات اخرى، بالصافي

**مصاريف إدارية وعمومية**

**٢٦**

<b>٢٠٠٤</b> آلاف الدنانير	<b>٢٠٠٥</b> آلاف الدنانير
٣,٩٥٣	٤,٥٧٠
١,٠٩٢	١,٣٨٣
٨٦١	١,٢٧٧
٣٩٧	٤٣٧
٢٤٩	٢٦٥
١٣٠	١٤١
٥٤٧	٥٦٢
٢٠٤	١٩٧
٣٢٧	٣٢١
٢٢٤	٣٠١
٧٧٩	٧٧٨
<b>٣,٣٢٥</b>	<b>٤,٧٢٢</b>
<b>١٢,٠٨٨</b>	<b>١٤,٩٥٤</b>

**رواتب واجور ومنافع اخرى**

- مصاريف طبية
- تعويض نهاية الخدمة
- مساهمة الشركة في الضمان الاجتماعي
- مساهمة الشركة في صندوق الادخار
- التأمين الصحي
- إيجارات
- صيانة وتنظيفات
- مياه، كهرباء وتدفئة
- مصاريف الحاسوب الآلي
- استهلاكات
- أخرى

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة**

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة (نهاية)**

٢٠٠٥ كاتون الأول ٢١

**٢٧ مخصصات مختلفة**

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
٢,٥٦٧	٢,٠٩٤	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
٢٨٠	-	مخصص بضاعة بطيئة الحركة
١٠٠	٤٤٠	مخصص تدني قطع غيار رئيسة معدة للبيع
٤٧٢	-	مخصصات أخرى
<u>١,٣٠٠</u>	<u>١,٢٥٦</u>	مخصص مكافآت الموظفين
<u>٤,٧١٩</u>	<u>٣,٧٩٠</u>	

**٢٨ تكاليف تعويم**

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
٣,٢٠٦	١,٤٠٦	فوائد عقود استئجار رأسمالي
١٩٧	٤٧	فوائد قروض طويلة الأجل
٣٨٢	٢١٥	فوائد ذمة شركة الملكية الأردنية الاستثمارية الدائنة
٩٥٦	٢,٤١٤	فوائد اسناد القرض
<u>٥١٠</u>	<u>٣٨٢</u>	فوائد ومصاريف بنكية، بالصافي
<u>٥,٢٥١</u>	<u>٤,٤٦٤</u>	

**٢٩ عقود استئجار تشغيلية للطائرات**

على شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية (الملكية الأردنية) بتاريخ البيانات المالية التزامات مستقبلية تتمثل في عقود إستئجار تشغيلية لطائرة إيرباص A-310، ثلاثة طائرات إيرباص A-320، أربع طائرات إيرباص A-340، طائرتي إيرباص A-321، وطائرتي داش - ٨ (Q400) وذلك على النحو التالي:

السنة	آلاف الدينار
٢٠٠٦	٣٠,٥٥٨
٢٠٠٧	٢٢,٥٨٢
٢٠٠٨	٨,١٤٣
٢٠٠٩ و ما بعد	٩,٠٥٩

**٣٠ حصة السهم من ربح السنة**

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
١٥,٣٢٧	٢٠,٥١٦	ربح السنة
٦١,٨٥٣	٦٦,٠٠٠	المتوسط المرجع لعدد الاسهم
<u>٠,٢٤٨</u>	<u>٠,٣١١</u>	حصة السهم من ربح السنة

٢١ ضريبة الدخل

لم يتم احتساب مخصص لضريبة الدخل للشركة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥ وفقاً لقانون ضريبة الدخل رقم (٥٧) لسنة ١٩٨٥ وتعديلاته اللاحقة.

قامت الشركة بتقديم الكشوف الضريبية للاعوام ٢٠٠١، ٢٠٠٢، ٢٠٠٣ و ٢٠٠٤ ولم يتم مراجعتها من قبل دائرة ضريبة الدخل حتى تاريخ اعداد البيانات المالية الموحدة المرفقة.

تمثل ضريبة الدخل المستحقة الظاهرة في البيانات المالية قيمة ضريبة الدخل المستحقة عن نتائج أعمال شركة الأجنحة الملكية محدودة المسؤولية.

قامت شركة الأجنحة الملكية بتقديم كشوفات التقدير الذاتي إلى دائرة ضريبة الدخل عن الاعوام ٢٠٠٠، ٢٠٠١، ٢٠٠٢ و ٢٠٠٣ إلا انه لم يتم الانتهاء من تقديرتها الضريبية.

قامت شركة الأجنحة الملكية بالتوصل إلى تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل حتى عام ١٩٩٩.

٢٢ معاملات مع أطراف ذات علاقة

تمثل المعاملات مع أطراف ذات علاقة المعاملات التي تمت مع الشركات الحليفة، صندوق ادخار موظفي ومستخدمي الشركة وحكومة المملكة الأردنية الهاشمية هذا ويتم اعتماد الأسعار والشروط المتعلقة بهذه العمليات من قبل إدارة الشركة.

ان الأرصدة المستحقة من / للأطراف ذات العلاقة وردت في الإيضاح رقم (١٤) و (٢٠) للبيانات المالية الموحدة.

- فيما يلي ملخص المعاملات مع الشركات الحليفة الظاهرة في بيان الدخل الموحد:

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
١٥٩	٥٨٥	الشركة الأردنية لصيانة الطائرات:
١٠٧	١١٥	إيرادات خدمات منتظمة
٣٧١	٣٩٨	إيرادات من خدمات الحاسوب
٨٧٠	٢٦٠	إيرادات متعددة
<hr/> ١,٥٠٧	<hr/> ١,٣٥٨	إيرادات الخدمات الفنية والصيانة
<hr/> ٣٠١	<hr/> ٣٤١	إيرادات أخرى
<hr/> (٩,٢٧٩)	<hr/> (٨,٤٥٥)	مصاريف صيانة وتصليحات
<hr/> (٨,٤٠٧)	<hr/> (٧,٦٦٧)	الشركة الأردنية لتمويل الطائرات:
		مصاريف خدمات المسافرين

كما ورد بالإيضاح رقم (١٠)، قامت الشركة خلال شهر كانون الثاني ٢٠٠٥ بتوقيع عقد صيانة مدته ٤ سنوات مع الشركة الأردنية لصيانة الطائرات وبال مقابل منحت الشركة حصة بلغت ٢٠٪ في الشركة الأردنية لصيانة الطائرات.

**شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة**

**بيانات حول البيانات المالية الموحدة (نهاية)**

**٢٠٠٥ الأول كانون**

**٢٢**

**معاملات مع أطراف ذات علاقة - نهاية**

- فيما يلي ملخص المعاملات مع حكومة المملكة الأردنية الهاشمية الظاهر في الدخل الموحد:

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
٦,١١٤	٦,٣٦٨	إيرادات خدمات منتظمة - مسافرون
٩٥٠	١,٥١٩	إيرادات خدمات منتظمة - شحن
<u>٧,٠٦٤</u>	<u>٧,٨٨٧</u>	
<u>٢٤٣</u>	-	<b>تأجير طائرات ورحلات خاصة</b>

- تمثل المبالغ المستحقة إلى وزارة المالية الواردة بالإيضاح رقم (٢٠) الضريبة الإضافية على تذاكر السفر والتي يتم تحصيلها من قبل الشركة وتوريدتها إلى وزارة المالية لاحقاً.

- بلغت مساهمة الشركة في صندوق ادخار موظفي ومستخدمي الشركة ١,٤٠٦,٠٠٠ دينار و ١,٢٩٥,٠٠٠ للأعوام ٢٠٠٥ و ٢٠٠٤ على التوالي.

**منافع الإدارة التنفيذية العليا:**

فيما يلي ملخص لمنافع (رواتب ومنافع أخرى) الإدارة التنفيذية العليا للشركة:

٢٠٠٤ آلاف الدينار	٢٠٠٥ آلاف الدينار	
<u>٢٤٧</u>	<u>٣٩٧</u>	رواتب ومنافع أخرى

**٣٣ التوزيع الجغرافي للإيرادات**

	٢٠٠٤						٢٠٠٥					
	تأجير الطائرات والرحلات الخاصة			الخدمات المنتظمة			تأجير الطائرات والرحلات الخاصة			الخدمات المنتظمة		
المجموع	مسافرون	شحن	الخدمات المنتظمة	المجموع	الخدمات المنتظمة	مسافرون	شحن	الخدمات المنتظمة	مسافرون	شحن	الخدمات المنتظمة	الجموع
١٠٤,٦١١	٢,٧٠١	٣,١٣٠	٩٨,٧٨٠	٥٨,٧٦٣	٦٦٥	٤,٠٧١	٥٤,٠٢٧	الشرق الأوسط				
٩٧,٩١١	٤٦٩	٣,٢٥١	٩٤,١٩١	١٠٣,٦٣٣	١,١٥٧	٤,٣٦٦	٩٨,١١٠	أوروبا				
١,٢١٧	١٨١	١,٠٣٦	-	٥٣,٩٥١	-	٢,٠٥٠	٥١,٩٠١	الخليج العربي				
٦١,٠٤٩	٤٠٤	٥٦٢	٦٠,٠٨٣	٧٤,٣٢٧	-	١,٠٥٩	٧٣,٢٦٨	أمريكا				
٥٢,١٥٤	-	-	٥٢,١٥٤	٤٧,٩٠٠	-	-	٤٧,٩٠٠	آسيا				
١٠,٨٢٧	-	٥٥٥	١٠,٢٧٢	١٣,١٣٣	-	١,٢٤٨	١١,٨٨٥	افريقيا				
١٩٥	٤٥	-	١٥٠	١,٦٨٥	١٤٢	-	١,٥٤٣	آخرى				
<b>٢٢٧,٩٦٤</b>	<b>٣,٨٠٠</b>	<b>٨,٥٣٤</b>	<b>٣١٥,٦٣٠</b>	<b>٣٥٣,٣٩٢</b>	<b>١,٩٦٤</b>	<b>١٢,٧٩٤</b>	<b>٣٣٨,٦٣٤</b>	<b>مجموع الإيرادات</b>				

# شركة عاليه - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة

بيانات حول البيانات المالية الموحدة (تنمية)

٢٠٠٥ كانون الأول

## ٣٤ القيمة العادلة للأدوات المالية

تشتمل هذه الأدوات المالية النقد والأرصدة لدى البنوك، الذمم المدينة، موجودات مالية متوفرة للبيع، الالتزامات بموجب عقود الاستئجار الرأسمالي، إسناد القرض طويل الأجل، الذمم الدائنة وبعض الأرصدة المدينة والدائنة الأخرى.

ان القيمة الدفترية للأدوات المالية تقارب القيمة العادلة لهذه الأدوات المالية باستثناء الالتزامات بموجب عقود الاستئجار الرأسمالي وإسناد القرض طويل الأجل.

## ٣٥ إدارة المخاطر

### مخاطر أسعار الفوائد

يتطلب هذا المعيار الإفصاح عن مخاطر أسعار الفوائد حيث ان معظم الأدوات المالية في الميزانية العامة غير خاضعة لمخاطر أسعار الفوائد باستثناء إسناد القرض طويل الأجل والالتزامات بموجب عقود استئجار رأسمالي، هذا وقد بلغت معدلات أسعار الفوائد كما يلي:

معدل أسعار الفائدة على الدولار الأمريكي	أسعار الفائدة على الدينار الأردني	
%٥,٩٨ - %٤,٩٩	%٦	إسناد القرض
%٥,٢٥	-	الالتزامات بموجب عقد استئجار رأسمالي - A٣٢٠-
%٥,٩٩	-	الالتزامات بموجب عقد استئجار رأسمالي - A٣١٠-
%٩,٦٨ - %٨,١٨	-	الالتزامات بموجب عقد استئجار رأسمالي - داش - ٨-

### مخاطر الائتمان

تحتفظ الشركة بالأرصدة والودائع لدى مؤسسات مصرفيه رائده.

تسعي الشركة لتنقليل المخاطر الائتمانية فيما يتعلق بالعملاء من خلال مراقبة الذمم القائمة.

### مخاطر تقلبات العملات

ان معظم تعاملات الشركة هي بالدينار الأردني، الدولار الأمريكي وعملة النقد الأوروبي الموحدة (يورو).

ان سعر صرف الدينار الأردني مرتبطة بسعر ثابت مع الدولار الأمريكي (١/٤١ دولار لكل دينار).

## ٣٦ الالتزامات المحتملة

### - كفالات بنكية واعتمادات مستندية:

على الشركة بتاريخ ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥ التزامات محتملة فيما يتعلق بكفالات بنكية بمبلغ ٢,٨٤٤ ألف دينار أردني واعتمادات مستندية بمبلغ ٢,٦٩٠ ألف دينار أردني تتعلق بالمعاملات الاعتيادية للشركة.

### - القضايا المقامة على الشركة:

ان الشركة مدعى عليها في عدد من القضايا بلغت قيمتها ٩٥٠ الف دينار أردني وتمثل في مطالبات قانونية متعلقة بنشاطاتها. وقد تم تحليل المخاطر المتعلقة بهذه القضايا واحتماليات حدوثها. بالرغم انه لا يمكن تحديد نتائج هذه القضايا بدقة فان الإدارة ومستشاريها القانونيون يعتقدون انه لن ينتج عنها أي التزامات مادية.

٣٧ معايير التقارير المالية الدولية الجديدة

أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولية معايير تقارير مالية دولية جديدة اضافة الى تعديلات على معايير المحاسبة الدولية القائمة وتقسيمات لمعايير التقارير المالية الدولية والمبنية تالياً والساارية المفعول اعتباراً من أول كانون الثاني ٢٠٠٧:

- معيار التقارير المالية الدولي رقم ٧ (الأدوات المالية - الإنصالح)
- معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٢ (الأدوات المالية - العرض)

٣٨ الأرقام المقارنة

تم إعادة تبوييب بعض أرقام البيانات المالية لعام ٢٠٠٤ لتتناسب مع تبوييب أرقام البيانات المالية لعام ٢٠٠٥، ولم ينتج عن إعادة التبوييب أي اثر على الربح وحقوق الملكية لعام ٢٠٠٤.